

CATALOGUE DES PRODUITS.

Starter-System

LA SÉCURITÉ OPTIMALE SANS CLÉ.



Simons  Voss
technologies

OUVRIR ET FERMER SANS CLE : SIMPLEMENT PAR SYSTEME RADIO !

RACCROCHEZ VOTRE ANCIENNE CLÉ AU PORTE-CLÉS MURAL ...

La perte d'une clé dans une installation de fermeture mécanique peut être très coûteuse ; elle s'accompagne souvent de plusieurs jours d'insécurité. Il en va de même lorsqu'un employé quitte l'entreprise sans remettre sa clé. Outre la production de nouvelles clés, il est souvent nécessaire de remplacer tous les cylindres. C'est la raison pour laquelle les systèmes de fermeture classiques n'ont plus rien à faire dans les entreprises modernes.

... ET PRENEZ VOTRE AVENIR EN MAIN !

Pour les portes de véhicules, l'ouverture et la fermeture au moyen de clés radio électroniques est standard depuis bien longtemps. Appuyez, c'est ouvert ! Avec le système SimonsVoss Starter, cela devient maintenant possible pour tous les types de portes de bâtiments. La nouvelle solution pour les petites et moyennes entreprises préfère le transpondeur à la clé, et le cylindre électronique au cylindre mécanique. Incroyablement simple – tout simplement génial.

LE STARTER-SYSTEM DE SIMONS VOSS :

LA SOLUTION TOUT EN UN POUR GERER JUSQU'À 20 PORTES ET 100 UTILISATEURS AUTORISES.

Vous souhaitez un plus grand nombre de serrures ou de transpondeurs ? Demandez le système numérique de fermeture et de contrôle d'accès 3060 de SimonsVoss - la solution sans limites.



UNE INSTALLATION QUI A DU POTENTIEL DE CROISSANCE !

- 01 UN TRANSPONDEUR – VOTRE CLÉ RADIO POUR TOUTES LES PORTES.**
Avec un transpondeur, vous pouvez ouvrir et fermer jusqu'à 20 portes.
- 02 AINSI, LA PERTE DE CLÉS N'EST PLUS UN PROBLÈME.**
En cas de perte d'un transpondeur, vous pouvez le bloquer et en activer un nouveau. Vous n'avez plus à changer de serrures.
- 03 FERMER ET BIEN PLUS ENCORE.**
Les cylindres de fermeture dotés de l'option contrôle d'accès, vous permettent de déterminer qui a accès où et quand. Vous pouvez ainsi voir sur votre ordinateur qui a accédé à quelle pièce et quand.
- 04 INSTALLATION SIMPLE ET ÉVOLUTIVE.**
Installation rapide des cylindres de fermeture numérique en seulement quelques minutes. Pas de câble, pas de perçage !
- 05 LOGICIEL ET PROGRAMMATION INTUITIFS.**
Vous vous familiarisez en quelques minutes avec le logiciel, vous pouvez tout configurer vous-même. Votre plan de fermeture vous permet de gérer, de modifier ou de supprimer en toute simplicité les autorisations d'accès individuelles.
- 06 EXCELLENT RENDEMENT.**
Le système Starter économique est particulièrement adapté aux petites et moyennes entreprises. Une mise à niveau vers des solutions SimonsVoss plus performantes pour des projets plus importants, est possible à tout moment.
- 07 ASSISTANCE COMPLÈTE.**
Sur demande, votre revendeur prend en charge la planification, l'installation et la mise en place de votre plan de fermeture – y compris la programmation.
- 08 QUALITÉ « MADE IN GERMANY ».**
Avec plus de 10 000 systèmes installés et plus de 1 mio. de cylindres de fermeture utilisés dans le monde entier, SimonsVoss est le fabricant leader du marché des systèmes de fermeture numérique.

SON UTILISATION EST PARTICULIÈREMENT SIMPLE : UN TRANSPONDEUR OUVRE ET FERME TOUTES LES PORTES !

LE STARTER-SYSTEM DE SIMONS VOSS – C'EST AUSSI SIMPLE QUE CELA.

Vous utilisez un transpondeur à la place d'une clé mécanique. Il vous permet d'ouvrir une porte à une distance d'environ 20 cm. Appuyez sur le bouton et votre transpondeur envoie un signal radio au cylindre de fermeture numérique de la porte. Si vous y êtes autorisé, vous pouvez maintenant ouvrir la porte.

Vous déterminez vous-même qui a accès à quoi et quand : Le logiciel du plan de fermeture du LSM Starter, vous permet de définir en toute simplicité et en quelques clics les autorisations individuelles de chaque transpondeur.

Exemple : Le personnel de votre service de nettoyage ne doit jamais pouvoir accéder aux salles d'archives et aux serveurs, mais peut accéder à certaines pièces entre 18 h 00 et 21 h 00 seulement. Grâce au logiciel, vous pouvez limiter les autorisations d'accès des transpondeurs. Fermer intelligemment – sans clé.

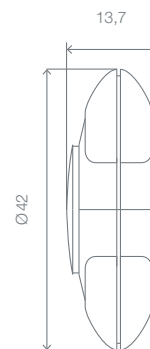


Cylindres de fermeture numériques 3061, Transpondeur 3064, Logiciel LSM Starter et clé de programmation USB



TRANSPONDEUR 3064

Le transpondeur 3064, c'est la clé électronique du Starter-System de SimonsVoss. Équipé d'une pile haute performance le transpondeur de SimonsVoss active jusqu'à 400 000 fermetures. La « clé » numérique envoie un signal radio aux cylindres de fermeture électronique qui ne fonctionnent que si l'autorisation est valide. En cas de perte, le transpondeur peut être bloqué instantanément – un seul clic vous suffit pour en configurer individuellement un autre.



Dimensions en mm

DONNÉES TECHNIQUES.

- ⚡ Boîtier en plastique noir (polyamide)
- ⚡ Dimensions: 42 x 13,7 mm (Ø x H)
- ⚡ Indice de protection IP 65
- ⚡ Portée de lecture : jusqu'à 40 cm du cylindre de fermeture
- ⚡ Type de pile : 1 x Lithium CR2032 3V
- ⚡ Durée de vie de la pile :
Jusqu'à 400 000 activations ou jusqu'à dix ans en mode veille
- ⚡ Température de fonctionnement : -25 °C à +65 °C
- ⚡ Classe environnementale : III
- ⚡ Le Starter System permet de gérer 20 cylindres de fermeture et jusqu'à 100 Transpondeurs.
- ⚡ Liste des accès avec plus de 1 000 passages mémorisables

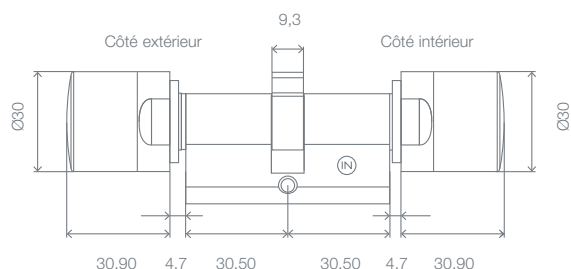
CODE DE COMMANDE.

Transpondeur 3064, avec touche bleue

TRA2.G2

CYLINDRE NUMÉRIQUE DE PROFIL EUROPEEN À DOUBLE BOUTON 3061 – FD

Le cylindre de fermeture – Votre serrure numérique. Installation rapide, sans câble et sans perçage, design élégant : Grâce à sa pile intégrée, le cylindre de fermeture numérique 3061 peut être fermé jusqu'à 300 000 fois. Des certifications reconnues (VdS, BSi) soulignent son haut niveau de sécurité.



Dimensions en mm

DONNÉES TECHNIQUES.

- ⚡ Cylindres de profil européen standard selon les normes DIN 18252 / EN 1303./ DIN EN 15684, design acier, rotation libre des deux côtés
- ⚡ Diamètre du bouton : 30 mm
- ⚡ Longueur de base : 30-30 mm (dimension extérieure/intérieure)
- ⚡ Longueur totale jusqu'à 140 mm max. (90 mm max. sur un côté)
Longueurs spéciales disponibles sur demande
- ⚡ Indice de protection IP 54

- ⚡ Type de pile : 2 x Lithium CR2450 3V
- ⚡ Durée de vie de la pile : jusqu'à 300 000 fermetures ou jusqu'à dix ans en mode veille
- ⚡ Température de fonctionnement : Fonctionnement de -25 °C à +65 °C
Stockage de -35 °C à +50 °C
- ⚡ 3 000 accès mémorisables
- ⚡ Le Starter-System permet de gérer 20 cylindres de fermeture et jusqu'à 100 Transponders.

VARIANTES DE PRODUITS.

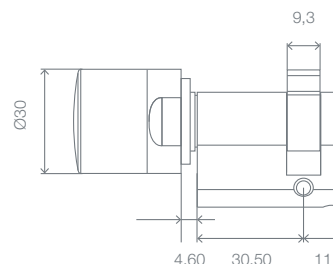
| | |
|--|----------------|
| Cylindre numérique double bouton de profil européen 3061 - FD, longueur 30 - 30 mm, rotation libre des deux côtés, design acier | Z4.30-30.FD.G2 |
| Version avec contrôle des accès, commande des plages horaires et consignation | .ZK |
| Variante « multi-enclenchements » pour une utilisation sur des portes à verrouillage multiple, à partir d'une longueur de 35-30 mm | .MR |
| Adaptateur de sécurité anti-arrachement pour plaque-béquille de sécurité/rosaces, longueur 8 mm | Z4.KA |

LONGUEURS (toutes les longueurs demandées : extérieures - intérieures)

| | |
|---|------------------------|
| Longueur totale 65 mm à 80 mm | par ex. Z4.40-40.FD.G2 |
| Longueur totale 80 mm à 100 mm | par ex. Z4.40-40.FD.G2 |
| Longueur totale plus de 100 mm et jusqu'à 140 mm (90 mm max. sur un côté !) | par ex. Z4.65-75.FD.G2 |
| Longueur totale supérieure à 140 mm ou à 90 mm sur un côté | sur demande |

DEMI-CYLINDRE NUMÉRIQUE DE PROFIL EUROPEEN 3061

Les cylindres de fermeture numériques existent en plusieurs variantes, y compris le demi-cylindre. Ce système vous offre des solutions pour tous les types de portes de votre entreprise, par exemple, des portes de garage et de casier.



Dimensions en mm

DONNÉES TECHNIQUES.

- ⚡ Cylindres de profil européen standard selon les normes DIN 18252 / EN 1303 / DIN EN 15684
- ⚡ Diamètre du bouton : 30 mm
- ⚡ Longueur de base : 30-10 mm
- ⚡ Longueur totale : 100 mm max. (côté extérieur 90 mm max.), Longueurs spéciales disponibles sur demande
- ⚡ Indice de protection IP 54
- ⚡ Type de pile : 2 x Lithium CR2450 3V

- ⚡ Durée de vie de la pile : jusqu'à 300 000 fermetures ou jusqu'à dix ans en mode veille
- ⚡ Température de fonctionnement : Fonctionnement de -25 °C à +65 °C
Stockage de -35 °C à +50 °C
- ⚡ 3 000 accès mémorisables
- ⚡ Le Starter-System permet de gérer 20 cylindres de fermeture et jusqu'à 100 Transponders.

VARIANTES DE PRODUITS.

| | |
|---|------------------------|
| Demi-cylindre numérique de profil européen 3061, longueur 30 - 10 mm, bouton non démontable, design acier | Z4.30-10.HZ.G2 |
| Version avec contrôle des accès, commande des zones horaires et consignation | .ZK |
| Demi-cylindre en version multi-enclenchements, bouton démontable | .MR |
| LONGUEURS (toutes les longueurs demandées : extérieures - intérieures) | |
| Longueur totale 45 mm à 70 mm | par ex. Z4.60-10.HZ.G2 |
| Longueur totale plus de 70 mm et jusqu'à 100 mm (max. 90 mm sur le côté extérieur !) | par ex. Z4.80-10.HZ.G2 |
| Longueurs supérieures à 90 mm sur le côté extérieur | sur demande |



SMART RELAIS NUMÉRIQUE 3063

Le SmartRelais numérique 3063 possède les fonctions d'un lecteur de contrôle d'accès ou d'un interrupteur à clé. Le Système 3060 permet d'ouvrir des portes, des portails ainsi que des armoires à commande électrique, d'allumer les lumières et de mettre en marche des chauffages et des machines.



Dimensions en mm

DONNÉES TECHNIQUES.

- ⚡ Boîtier en plastique noir (polyamide)
Dimensions : 55,4 x 71,8 x 25,1 mm ((h x l x p)
- ⚡ Indice de protection : IP 20, non adapté à une utilisation extérieure non protégée
- ⚡ Portée de lecture : jusqu'à 120 cm
- ⚡ Température de fonctionnement :
Fonctionnement de -22 °C à +55 °C
- ⚡ Humidité atmosphérique : < 95 % sans condensation
- ⚡ Dimensions du circuit imprimé : 50 x 50 x 14 mm ((H x l x P)
- ⚡ Tension secteur : 12 V CA (seulement pour SREL) ou 5-24 V CC (pas de protection contre l'inversion de polarité)
- ⚡ Limite de puissance de sortie :
Le bloc d'alimentation doit être limité à 15 VA
- ⚡ Courant de repos : < 5 mA
- ⚡ Courant max. : < 100 mA
- ⚡ Durée d'impulsion programmable de 0,1 à 25,5 s.
- ⚡ Fonctionnement possible sur piles

VARIANTES DE PRODUITS.

SmartRelais numérique 3063 dans boîtier noir avec antenne intégrée, fonction Flip-Flop, fonction Repeater, y compris pile de sauvegarde et raccordement pour une antenne extérieure (SREL.AV)

SREL.G2

SmartRelais numérique 3063 dans boîtier noir, comme la version de base, mais avec un contrôle d'accès, Commande des zones horaires et consignation, avec raccordement pour une antenne extérieure (SREL.AV)

SREL.ZK.G2

DONNÉES TECHNIQUES DU RELAIS DE SORTIE.

- ⚡ Type : Inverseur, avec SREL2 : Courant de fermeture (inversible)
- ⚡ Courant permanent : 1,0 A max.
- ⚡ Courant de démarrage : max. 2,0 A
- ⚡ Tension de contact : 24 V max
- ⚡ Capacité de coupure : 10⁶ activations à 24 VA
- ⚡ Raccordements multifonctions F1, F2, F3 : 24 V CC max., 50 mA
- ⚡ Vibrations : 15 G pour 11 ms, 6 chocs selon la norme IEC 68-2-27 non autorisé pour une utilisation permanente dans une zone à vibrations

CLÉ DE PROGRAMMATION USB ET LOGICIEL

Cet appareil de programmation USB compact donne aux gérants de petites ou de très petites installations de fermeture la possibilité de garder à moindre coût la haute main sur son installation. Vous pouvez ainsi créer des installations de fermeture, programmer des composants et administrer des droits d'accès. L'appareil de programmation USB est proposé avec un logiciel de gestion facile d'utilisation.

Le logiciel LSM Starter donne un aperçu de la matrice d'où tous les autres dialogues peuvent être appelés en un seul clic. Vous y trouverez des assistants qui vous guident de manière logique et des icônes accessibles en un clic pour réaliser les tâches quotidiennes, comme la programmation d'un transpondeur ou la configuration d'une porte.



DONNEES TECHNIQUES DE LA CLÉ DE PROGRAMMATION USB.

- ⌘ Programmation : La technologie 25kHz de SimonsVoss
- ⌘ Version LSM : LSM Starter à partir de LSM 3.2 SP1
- ⌘ Système d'exploitation : À partir de Windows XP SP3
- ⌘ Interface USB : USB de type A
(comme une clé de mémoire de masse) / USB 2.0
- ⌘ Alimentation en électricité : Prise USB
- ⌘ Dimensions L x l x H 57(70) x 19 x 13 mm
- ⌘ Distance de programmation : 10 – 30 cm
- ⌘ Indice de protection IP40
- ⌘ Température de fonctionnement : de -10 à 60°C
- ⌘ Humidité atmosphérique : 95% (non condensée)

CODE DE COMMANDE.

Appareil de programmation USB pour programmer des produits de SimonsVoss.
Connexion à un ordinateur via l'interface USB en association avec le LSM Starter

CD.STARTER.G2

DONNEES TECHNIQUES DU LOGICIEL DU LSM STARTER.

- ⌘ Système d'exploitation non protégé : Windows XP, Vista, Windows 7 et Windows 8
- ⌘ Base de données intégrée : ADS
- ⌘ Nombre de portes : 20 max.
- ⌘ Nombre de supports : 100 max.
- ⌘ Une mise à niveau vers LSM Basic, LSM Business et LSM Professional Edition est possible à tout moment

CODE DE COMMANDE.

Logiciel de gestion d'un plan de fermeture LSM Starter pour l'installation sur un ordinateur ou un ordinateur portable :
À partir de Windows XP SP3

LSM.STARTER

Locking System Management - [Demo Doctors practice - Matrix

File Database View Wizards Edit Reports Programming Network



Simons Voss

technologies

| | NAME (DOORS/LOCKS) | TZ | TN | SN | PB | NAME (PEOPLE) |
|----------------------|--------------------|----|----|---------|----|---------------------|
| Orthodontics Surgery | Doctors Office | | | L-00008 | ⚡ | Barker, Sue |
| | Entrance door | | | L-00001 | ⚡ | Booth, Cherie |
| | Lab | | | L-00007 | ⚡ | Sheffield, Samantha |
| | Medicine Chest | | | L-00005 | ⚡ | |
| | Nurses room | | | L-00006 | ⚡ | |
| | Surgery 01 | | | L-00002 | ⚡ | |
| | Surgery 02 | | | L-00003 | ⚡ | |
| | Surgery 03 | | | L-00004 | ⚡ | |

| | TZ | TN | SN | PB | NAME (PEOPLE) |
|---|----|----|----|----|---------------------|
| | | | | ⚡ | Barker, Sue |
| X | | | | ⚡ | Booth, Cherie |
| | | | | ⚡ | Sheffield, Samantha |
| | | | | | |
| X | | | | | |
| X | | | | | |
| X | | | | | |
| X | | | | | |

SO

© Copyright 2014, SimonsVoss Technologies GmbH, Unterföhring.
Tous droits réservés. Les textes, images et graphiques sont soumis
aux droits d'auteurs. Le contenu de cette brochure ne doit pas être
copié, distribué ou modifié. Les données techniques contractuelles
sont disponibles sur notre manuel système. Sous réserve de modi-
fications techniques.

F-2014-03

SIMONS VOSS TECHNOLOGIES GMBH

Feringastrasse 4
85774 Unterföhring
Allemagne
Tél. +49 89 99228-0
Fax +49 89 99228-222
sales@simons-voss.com
www.simons-voss.com
www.starter-system.com

SIMONSSVOSS TECHNOLOGIES SAS

Immeuble «Les Portes de Paris»
1/3 Rue du Rempart
93160 Noisy le Grand
France
Tel. +33 (0)1 - 48 15 14 80
Fax +33 (0)1 - 45 92 28 54
france@simons-voss.com
www.simons-voss.fr